



# حقوقك في فكتوريا ومنو الممكن يساعداك

## حقوق الانسان

في فكتوريا يكون مخالف للقانون لو زول اتعامل معاك بطريقة فيو تمييز عشان خلفية عرقية بتاعتك، أو دينك، أو جنسك، أو معتقدات سياسية بتاعتك، وحاجات تانية كثيرة. إنت برضو عندك حقوق، زي حقا أنك تعيش في أمان، وحقا في معاملة عادلة، وأنك تمارس دين بتاعك وتستمتع بثقافة بتاعتك وأسرّة بتاعتك.

حقوق دي اسمها "حقوق الانسان" وكل زول عندو حقوق دي ذاتها في فكتوريا، مهما كان المكان الولدك فيو.

## التمييز

يكون برضو مخالف للقانون لو عاملوك بطريقة مختلف أو بطريقة فيو ظلم لو كلام ده حصل في حتات زي مكان شغل بتاعك، ولمن تجي تأجر بيت، وفي المدرسة، وفي الذكان أو المطعم أو في الرياضة.

الناس ما ممكن يعاملوك بطريقة فيو ظلم بسبب:

- لون بشرة بتاعتك، أو ثقافتك أو خلفية عرقية بتاعتك، أو خلفية بتاعت أسرّة بتاعتك أو البلد الا انت جيت منو
- دينك، أو معتقدات أو أنشطة دينية بتاعتك. مثلاً، الناس ما ممكن يعاملوك بطريقة مختلف عشان إنت بتمشي للجامع، أو المعبد أو الكنيسة. وانت ممكن برضو يكون ما عندك أي دين
- إعاقة، أو مرض أو اصابة. مثلاً، لو انت عندك إعاقة أو مرض انت ممكن تطلب ترتيبات بتاعت شغل مختلفة بدون ما يعاقبوك، ومدير بتاعك لازم يعمل ترتيبات معقولة عشان انت تقدر تعمل شغل بتاعك
- أنك أم/أب أو مقدم رعاية. مثلاً، لو انت بتقدم رعاية لأطفال أو أفراد الأسرة إنت ممكن تطلب أنك تشتغل في ساعات أو يدوك ساعات اجازة/إذن من الشغل عشان تراعي أطفالك أو أفراد أسرتك
- عمر بتاعك. مثلاً، لو إنت قدمت لي شغل ما ممكن يقولو ليك إنت عجوز أو صغير شديد للشغل ده
- أنك راجل أو مره

- الحمل أو الرضاعة. مثلاً، إنت ممكن ترضعي في الأماكن العامة زي كافيتريا، أو ملعب، وممكن تختاري تشتغلي أثناء الحمل أو الرضاعة
- النشاط الجنسي البسمح بيهو القانون. مثلاً، إنت ما ممكن يعاملوك بطريقة فيو ظلم عشان زول إنت مارست معاو جنس.
- ميول جنسي بتاعك أو نوع جنسي بتاعك. مثلاً، اللوطي، والسحاقية، والمخنث، والشاذ جنسياً، ومتباين الجنس، ديل كلهم عندهم نفس الحقوق
- أنك متزوج أو ما متزوج. ما مهم لو إنت متزوج، أو مطلق، أو عزابي، أو ساكنين سوا بدون زواج، برضو لازم الناس يعاملوك بطريقة فيو عدل
- شكل بتاعك. مثلاً، ما ممكن يعاملوك بطريقة فيو ظلم بسبب طولك، أو وزنك، أو حجمك، أو شعرك، أو علامات الولادة/شامات
- مواقف بتاعتك عن الحقوق في مكان الشغل. مثلاً، ما ممكن يطرودك من الشغل أو يعاقبوك عشان انت بتسأل أو بتتكلم عن مشاكل حصلت ليك في الشغل

- نشاطك النقابي. مثلاً، ما ممكن يطردوك من الشغل عشان انت عضو في نقابة أو اتحاد عمال أو عشان شاركت في اضراب
  - موافك و آرائك السياسية، أو معتقداتك أو أنشطة سياسية بتاعتك، أو عشان انت ما بتشارك في أنشطة سياسية
- برضو بكون مخالف للقانون لو انت عاملت زول بطريقة مختلف عشان أي سبب من الأسباب دي.

لو انت داير معلومات زيادة عن حقوق انسان بتاعتك أو عن التمييز، وداير تعرف ممكن تعمل شنو لو انت محتاج مساعدة، انت ممكن تتصل بالمفوضية على الرقم 1300 292 153 أو لو داير مترجم اتصل على الرقم 1300 152 494.

ما ممكن يعاقبوك أو يعاملوك بطريقة فيو ظلم عشان طلبت مننا نساعدك أو عشان قدمت شكوى، وبرضو الناس العندهم علاقة بالشكوى هم بس الحايير فوها. تقديمك للشكوى ما معناو أنك لازم تمشي المحكمة.

انت برضو ممكن تخش في موقع انترنت ده [humanrightscommission.vic.gov.au](http://humanrightscommission.vic.gov.au) لو داير معلومات زيادة. نحن برضو بنقدم معلومات مجانية عن حقوقك في الأماكن العامة، وفي الشغل ومع المنظمات الحكومية

## Accessible formats

This publication is available to download from our website at [humanrightscommission.vic.gov.au/resources](http://humanrightscommission.vic.gov.au/resources) in PDF and RTF. Please contact the Commission if you require other accessible formats.

## We welcome your feedback!

Were these resources useful? Easy to use? Would you like to see something else included? Please email us at [communications@veohrc.vic.gov.au](mailto:communications@veohrc.vic.gov.au).

Published by the Victorian Equal Opportunity and Human Rights Commission, Level 3, 204 Lygon Street, Carlton Victoria 3053. May 2013.

Disclaimer: This information is intended as a guide only. It is not a substitute for legal advice.



**Victorian Equal Opportunity  
& Human Rights Commission**

## Need more information?

Contact the Commission:

Enquiry Line 1300 292 153 or (03) 9032 3583  
 Fax 1300 891 858  
 TTY 1300 289 621  
 Email [enquiries@veohrc.vic.gov.au](mailto:enquiries@veohrc.vic.gov.au)  
 Website [humanrightscommission.vic.gov.au](http://humanrightscommission.vic.gov.au)